

SUUNTO GPS POD

Užívateľská príručka

O B S A H

COPYRIGHT	1
1. SPRIEVODCA RÝCHLYM ZAČIATKOM	2
2. POUŽÍVANIE GPS POD	2
2.1. PÁROVANIE S PRÍSTROJOM NA ZÁPÄSTIE	2
2.2. PRIPEVNENIE SNÍMAČA NA VAŠU HORNÚ ČASŤ TELA	3
2.3. AKTIVÁCIA SNÍMAČA	3
2.4. SPOJENIE SNÍMAČA S PRÍSTROJOM NA ZÁPÄSTIE	3
2.5. VÝMENA BATÉRIE	4
2.6. SUUNTO TRAINING MANAGER	4
2.7. RIEŠENIE PROBLÉMOV	4
2.8. TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA	5
3. DUŠEVNÉ VLASTNÍCTVO	5
3.1. COPYRIGHT	5
3.2. OBCHODNÁ ZNAČKA	5
4. ODVOLANIE	5
4.1. ZODPOVEDNOSŤ UŽÍVATEĽA	5
4.2. CE	5
4.3. FCC ZHODA	5
4.4. ICES	6
4.5. HRANICE ZODPOVEDNOSTI A VYHOVENIE NORME ISO 9001	6
4.6. POPREDAJNÝ SERVIS	6
5. LIKVIDÁCIA ZARIADENIA	6

COPYRIGHT

Táto publikácia a jej obsah sú majetkom SUUNTO Oy.

Suunto, Wristop Computers, Suunto GPS POD, Replacing Luck a ich logá sú registrované alebo neregistrované obchodné značky Oy. Všetky práva sú registrované.

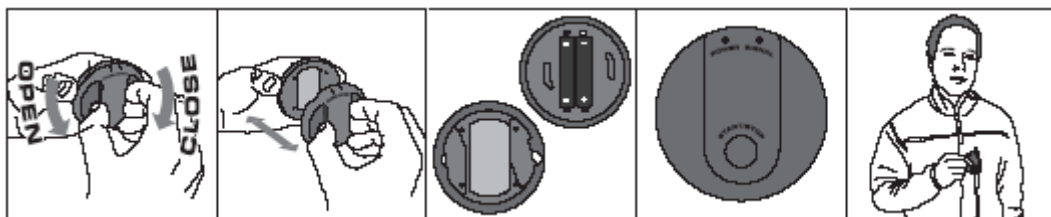
I keď venujeme veľkú pozornosť tomu, aby informácie obsiahnuté v tomto dokumente boli presné a úplné, nie je možné dať garanciu na presnosť údajov. Obsah sa môže kedykoľvek meniť bez upozornenia.



1. SPRIEVODCA RÝCHLYM ZAČIATKOM

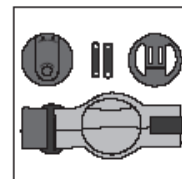
Pre okamžité začatie používania Suunto GPS POD snímača nasledujte tieto kroky (rovnako si pozrite nižšie zobrazené obrázky):

- 1. Vložte batérie (veľkosť AAA; sú súčasťou tohto balíčka).**
 - Otvorte GPS POD pomocou otočenia spodného krytu proti smeru hodinových ručičiek.
 - Vložte batérie a uzatvorte POD pomocou otočenia spodného krytu v smere hodinových ručičiek.
- 2. Spárujte GPS POD s vaším Suunto prístrojom (t6 a t3/t4, pozri tabuľku 1).**
 - Vyberte TRAINING > PAIR (POD) > SPD POD/GPS v menu prístroja.
 - zobrazí sa „TURN ON NEW DEVICE“ (zapnite nové zariadenie) alebo „TURN ON GPS“ (zapnite GPS).
 - Pomocou stlačenia Power (Start/Stop) tlačidla na dobu 1 sekundy zapnete GPS POD.
 - potom sa zobrazí „PAIRING COMPLETE“ (párovanie dokončené) alebo „PAIRED GPS“ (GPS spárovaný)
- 3. Spojte zariadenia**
 - Vyberte SPD/DST > CONNECT (alebo Training mód pri t3/t4) v menu prístroja.
 - v prípade, že sa zariadenie našlo, nakrátko sa zobrazí „FND SPD/GPS PODE“ (SPD/GPS nájdený)
- 4. Nechajte, aby snímač nadviazať GPS spojenie (pod šírým nebom)**
 - Vyneste POD snímač vonku, jeho horný kryt otočený smerom k oblohe. Počkajte, pokiaľ zelené svetlo zmení interval blikania z rýchleho na pomalšie (1/sek.). Môže to trvať do 60 sekúnd. Keď POD snímač našiel satelitné spojenie, váš prístroj na zápästí bude zobrazovať informácie o rýchlosti a vzdialenosti v móde SPD/DST (Speed a Distance).



2. POUŽÍVANIE GPS POD

Suunto GPS Pod je príslušenstvo pre Suunto ANT kompatibilný športový počítač na zápästie. Je to ľahký bezdrôtový snímač (senzor) rýchlosti a vzdialenosti vhodný pre outdoorové aktivity. Môžete si ho pripevniť na vašu hornú časť tela pomocou textilnej pásky so suchým zipsom na rukáv alebo pomocou ľahko použiteľnej spony, ktorá je súčasťou zariadenia. Obsah balíčka je znázornený na obrázku v pravo.



2.1. PÁROVANIE S PRÍSTROJOM NA ZÁPÄSTIE

Iba raz potrebujete spárovať GPS POD snímač s vaším Suunto prístrojom. Po úspešnom spárovaní váš prístroj bude zobrazovať nový mód SPD/DST, kde si môžete prezrieť všetky informácie vo vzťahu k rýchlosti a vzdialenosti. Inštrukcie o párovaní sú poskytnuté v časti „Sprievodca rýchlym začiatkom“.

- Ak sa párovanie nevydarilo, prístroj sa vráti do menu Pairing (po skúšaní po dobe 15-30 sek.). Nakrátko sa zobrazí text „NO DEVICES FOUND“ (nenájdené žiadne zariadenie). Uistite sa, že v blízkosti sa nenachádza žiadne iné aktívny snímač alebo hrudný pás SF a znova sa pokúste o spárovanie.

Poznámka: niektoré info odkazy sa budú líšiť pri rozdielnych modeloch Suunto počítačov z dôvodu obmedzenia veľkosti displeja. (pozrite si nižšie uvedenú tabuľku)

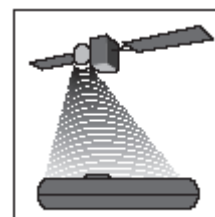
Tabuľka 1: informačné odkazy pri rôznych modeloch

Opis odkazu	Suunto t6	Suunto t3, t4
Turn on external device (zapnite vonkajšie zariadenie)	TURN ON NEW DEVICE (zapnite nové zariadenie)	TURN ON GPS (zapnite GPS)
Pairing successful (úspešné spárovanie)	PAIRING COMPLETE (párovanie dokončené)	PAIRED GPS (GPS spárovaný)
Device name (meno zariadenia)	SPD POD	GPS POD
Device found (pairing/connecting) (zariadenie nájdené)(párovanie/spojenie)	FOUND SPD POD (SPD POD nájdený)	FND GPS POD (GPS nájdený)
Device not found (pairing/connecting) (zariadenie nenájdené)	NO DEVICES FOUND (nenájdené žiadne zariadenie)	-

2.2. PRIPEVNIENIE SNÍMAČA NA VAŠU HORNÚ ČASŤ TELA

Pripevnite si snímač GPS POD tak, aby horný kryt, kde je umiestená anténa, vypínač a svetlá, bol otočený smerom k oblohe (pozri obrázok na pravo).

- Použite pásku so suchým zipsom na rukách, ktorá je súčasťou balíčka GPS POD, na umiestenie snímača na vašu ruku (pozri nižšie zobrazené obrázky 1-2).
- Použite sponu pre upevnenie snímača na jeden z vašich popruhov ruksaka (pozri nižšie zobrazené obrázky 3-4).
- Taktiež môžete zasunúť snímač do hrudného vrečka (pozrite obrázok 5). Avšak, GPS signál sa môže prerušiť a môže sa zobrazit chybné uvádzanie rýchlosti a vzdialenosti v prípade, že horný kryt nesmeruje k oblohe.



2.3. AKTIVÁCIA SNÍMAČA

Stlačte a podržte START/STOP tlačidlo, pokiaľ zelené svetlo nezačne blikať.

- Pre vypnutie snímača, stlačte a podržte START/STOP tlačidlo, pokiaľ zelené svetlo prestane blikať.

Po vypnutí, GPS zostane 2 hod. v pohotovostnom móde pre rýchlejšie nájdenie satelitu a možnosť pokračovať z meraní rýchlosti a vzdialenosti predchádzajúceho zaťaženia.

2.4. SPOJENIE SNÍMAČA S PRÍSTROJOM NA ZÁPÄSTIE

Každý krát, čo je snímač aktivovaný alebo spojenie bolo stratené, potrebujete obnoviť spojenie medzi snímačom a prístrojom na zápästie.

- **t6:** Vyberte SPD/DST > CONNECT v menu Suunto prístroja na zápästie (alebo držte ALT/BACK tlačidlo, kým sa neobjaví text CONNECT).
- **t3/t4:** stlačte MODE tlačidlo pre vstup do Training módu alebo módu Speed a Distance (rýchlosť a vzdialenosť) a naviažte spojenie.
 - Ako náhle prístroj nájde snímač, na displeji sa zobrazí „FOUND GPS POD“.
 - Ak sa zobrazí „NO DEVICES FOUND“ (Suunto t6) alebo nedostanete žiadny odkaz a informácie o rýchlosti a vzdialenosti sa nezobrazia (Suunto t3 a t4), skontrolujte indikátor kapacity batérie: v prípade, že svieti červená, spojenie sa nemusí podať. Vymeňte batérie a pokúste sa znova.

Ak snímač nezachytí satelitný signál do 15 minút, automaticky prejde do pohotovostného režimu. Snímač rovnako prejde do pohotovostného režimu, ak GPS naakumulovaná vzdialenosť je menej ako 35 m za posledných 10-20 minút. Ak v priebehu 2. hodinového pohotovostného režimu znovu aktivujete snímač, budete pokračovať v meraní rovnakej vzdialenosti. Znovu aktivovanie snímača po dobe pohotovostného režimu môže spôsobiť skok vo vzdialenosti pri niektorých situáciách.

2.5. VÝMENA BATÉRIE

Slabá batéria je indikovaná blikajúcim červeným svetlom (1/sek.). Snímač sa automaticky vypne v prípade, že batéria je úplne slabá. Pre výmenu batérie:

1. Otočte spodný kryt jemne v ľavo (proti smeru hodinových ručičiek) a oddel'te ho od horného krytu.
2. Vymeňte batérie vo veľkosti AAA, nasad'te spodný kryt na horný kryt a uzavrite snímač otočením spodného krytu doprava (v smere hodinových ručičiek).

2.6. SUUNTO TRAINING MANAGER

Môžete si preniesť údaje o rýchlosti a vzdialenosti, ktoré boli zaznamenané vašim prístrojom, do vášho počítača. Tieto údaje si môžete prezerať pomocou softvéru Suunto Training Manager PC (Suunto t6) alebo Suunto Training Manager Lite (Suunto t3 a t4, pomocou voliteľného PC POD).

2.7. RIEŠENIE PROBLÉMOV

Prístroj na zápästie nenájde snímač:

- Uistite sa, že snímač je zapnutý (bliká zelené svetlo).
- Vymeňte batériu (bliká červené svetlo alebo po aktivácii nesvieti žiadne svetlo).
- Spárujte snímač, ak ešte nebol spárovaný.

Prístroj na zápästie nezobrazuje rýchlosť a vzdialenosť:

- Uistite sa, že snímač je zapnutý (bliká zelené svetlo).
- Uistite sa, že snímač prijíma signál zo satelitu (bliká zelené svetlo v intervale 1/sek.).
- Znovu spojte prístroj so snímačom („connect“ so Suunto t6; vystúpte a znovu stúpte do módu Training alebo Speed a Distance pri Suunto t3 alebo t4).
- Zlepšite polohu snímača tak, aby horný kryt bol otočený priamo smerom k oblohe.
- Uistite sa, že signál zo snímača do prístroja na zápästí nie je blokovaný vašim telom, rukou alebo zápästím. Musí byť priamy pohľad zo snímača na prístroj.

Poznámka: Budovy, terén alebo dokonca hustý porast môže blokovať príjem signálu. GPS nefunguje vo vnútri miestnosti.

Poznámka: GPS meranie rýchlosti nie je presné pri nízkej rýchlosti (< 4km/hod.). Údaje o rýchlosti sú tiež menej presné v prípade, že satelitný signál je slabý, napr. v lese.

Tempo merania údajov (min/km a min/mile) môže sa zdať, že sa mení viac ako skutočná rýchlosť pri tempe menej ako 7.5 min/km z dôvodu prirodzenosti merania prístroja.

Tabuľka 2: Svetelné signály

Farba	Signál	Vysvetlenie
Zelená	Rýchlo (8/s)	Vyhľadávanie satelitov
Zelená	Pomaly (1/s)	Satelitné spojenie OK
Červená	Pomaly (1/s)	Slabá batéria, životnosť batérie menej ako 1 hod.
Červená	Set troch	Posielanie párového signálu po aktivácii
Červená	Nepretržite	Vnútna chyba, reštartujte zariadenie

2.8. TECHNICKÁ ŠPECIFIKÁCIA

- Váha: 60g (72g vrátane batérií bez pripevnenia)
- Vodotesnosť: 1m (IPX 7), 3m ponorenie
- Operačná teplota: od -20°C do +60°C
- Veľkosť batérie/životnosť: 2x1,5V AAA (LR03), min.10 hod. (pri 20°C)
- Vysielací rozsah: do 5m
- Presnosť: rýchlosť: $\pm 2\text{km/h}$, vzdialenosť: $\pm 2\%$ z údajov
- Digitálne rádio spojenie: 2.465 GHz ANT kompatibilný.

3. DUŠEVNÉ VLASTNÍCTVO

3.1. COPYRIGHT

Táto publikácia a jej obsah sú majetkom SUUNTO Oy a sú určené výhradne pre užívateľa na získanie poznatkov a kľúčových informácií, ktoré sa týkajú činnosti Suunto produktov.

Obsah publikácie sa nemôže používať alebo distribuovať pre iné účely alebo inak reprodukovať bez predchádzajúceho písomného súhlasu Suunto Oy.

I keď venujeme veľkú pozornosť tomu, aby informácie obsiahnuté v tomto dokumente boli presné a úplné, nie je možné dať garanciu na presnosť údajov. Obsah sa môže meniť kedykoľvek bez upozornenia. Poslednú verziu tohto manuálu si môžete stiahnuť na stránke: www.suunto.com.

3.2. OBCHODNÁ ZNAČKA

Suunto a Replacing Luck sú registrované alebo neregistrované obchodné značky Suunto Oy. Suunto GPS POD, Suunto Training Manager a ďalšie Suunto produkty, vlastnosti a názvy sú registrované alebo neregistrované obchodné značky Suunto Oy.

4. ODVOLANIE

4.1. ZODPOVEDNOSŤ UŽÍVATEĽA

Tento výrobok je určený iba pre rekreačné využitie. Suunto GPS POD senzor sa nesmie používať ako náhrada pre dosiahnutie merania, ktoré si vyžaduje profesionálnu alebo laboratórnu presnosť.

4.2. CE

CE značka sa používa ako označenie zhody so smernicami EU EMC 89/336 EEC a 99/5EEC.

4.3. FCC ZHODA

Zariadenie je v súlade s časťou 15 FCC limitov pre triedu B digitálne zariadenia. Tento prístroj vytvára, používa a môže vyžarovať rádiovú frekvenčnú energiu. Ak nie je správne nainštalovaný alebo sa nepoužíva v súlade s inštrukciami, môže spôsobiť škodlivé rušenie (interferenciu) v rámci rádiovkej komunikácie. Nie je zaručené, že sa rušenie neobjaví v konkrétnych prípadoch. Ak toto zariadenie spôsobí škodlivé rušenie iným zariadeniam, skúste vyriešiť problém premiestnením zariadenia. Ak ho neviete vyriešiť, prediskutujte tento problém s vašim Suunto predajcom, alebo iným kvalifikovaným servisným technikom. Obsluha je podmienená nasledujúcimi podmienkami:

1. Zariadenie nemôže privodiť škodlivé rušenie.
2. Zariadenie musí akceptovať hocikakú prijatú interferenciu, vrátane interferencie, ktorá môže spôsobiť neželateľnú činnosť.

Opravu by mal vykonať autorizovaný Suunto servis. Neautorizované opravy sú príčinou ukončenia záruky. Testované a vyhovujúce štandardom FCC. Pre domáce alebo kancelárske použitie.

FCC UPOZORNENIE: Zmena alebo modifikácia, ktorá nie je jednoznačne schválená Suunto Oy môže zrušiť vaše zmocnenie prevádzkovať zariadenie v rámci FCC predpisov.

4.4. ICES

Táto trieda B - digitálne zariadenia spĺňa požiadavky Canadian ICES-003.

4.5. HRANICE ZODPOVEDNOSTI A VYHOVENIE NORME ISO 9001

V prípade, že výrobok zlyhá v dôsledku chyby materiálu alebo chyby v prevedení, Suunto Oy zdarma opraví alebo nahradí výrobok novými alebo prestavanými časťami v rámci 2. rokov od dátumu kúpy výrobku. Táto záruka sa vzťahuje iba na pôvodného kupca a pokrýva iba zlyhanie v dôsledku chyby v materiáloch a v prevedení, ktoré sa objaví pri normálnom používaní prístroja za obdobie záručnej doby.

Táto garancia sa nevzťahuje na batériu, výmenu batérie, rozbitie alebo poruchu prístroja z dôvodu nehody, nevhodného zaobchádzania, nesprávnej údržby, zanedbanej starostlivosti, zmenami alebo neoprávnenými zásahmi do prístroja, alebo hocikaká porucha spôsobená činnosťou produktu mimo jeho rámec, ktorý bol opísaný v špecifikácii, alebo hocikaká príčina, ktorá nie je zahrnutá v tejto garancii.

Neexistuje žiadny iný výklad garancie, ako je vyššie zmienené.

Zákazník si môže uplatňovať právo na opravu v rámci záruky kontaktovaním Suunto Customer Service oddelenia a získaním oprávnenia na opravu zariadenia.

Suunto Oy a jej dcérske spoločnosti nie sú v žiadnom prípade zodpovedné za hocikaké náhodné alebo následné poškodenie pochádzajúceho z používania alebo neschopnosti používania prístroja. Suunto Oy nepreberá na seba žiadnu zodpovednosť za stratu alebo za požiadavky voči tretím osobám, ktoré môžu vzniknúť s používania tohto výrobku.

Suunto Oy's Quality Assurance System je certifikovaný Det Norske Veritas v súlade ISO 9001 pri všetkých činnostiach SUUNTO Oy's (Quality Certificate No. 96-Hel-AQ-200).

4.6. POPREDAJNÝ SERVIS

Ak sa požiadavka na reklamáciu v rámci záruky ukáže ako potrebná, pošlite výrobok (s prepravou platenou vopred) svojmu predajcovi, ktorý je zodpovedný za to, že nechá váš produkt opraviť alebo vymeniť. Priložte vaše meno, adresu, doklad o kúpe alebo lístok z registračnej pokladne tak, ako sa to vyžaduje vo vašej krajine. Vaša reklamácia bude prijatá a výrobok bude zdarma opravený alebo vymenený. Prístroj sa za primeraný čas vráti k vášmu predajcovi. Všetky prevedené opravy, ktoré nespádajú pod garančnú opravu hradí majiteľ prístroja. Záruka nie je prenosná od pôvodného majiteľa.

Lokálnych Suunto reprezentantov si môžete nájsť na www.suunto.com.

5. LIKVIDÁCIA ZARIADENIA

Prosím zlikvidujte zariadenie primeraným spôsobom. Jednajte s ním ako s elektronickým odpadom. Nevyhadzujte ho do odpadkov. Ak si želáte, môžete zariadenie vrátiť u najbližšieho Suunto predajcu.

